

HG védőréteg csempére és járólapra (termék 14)

• selyemfényt biztosít

A HG védőréteg csempére és járólapra egyszerűen felvihető, folyékony polimer emulzió mindenfajta padlólapoz, burkolólapoz és palaközhöz. Száradást követően ez az emulzió fényes és leheletvékony, de rendkívül erős védőréteget képez, amely a burkolólapnak védelmet nyújt a foltok, szennyeződés, karcolás és kopás ellen, valamint melyíti annak színet és mintázatát. A védőrétegnek emellett csúszásgátló hatása is van.

Használati utasítás:

1. Az alapfelületnek teljesen tisztának, zsír- és pormentesnek kell lennie.
2. Az új padló ragasztójának/habarcának és fugának teljesen száradniuk és száraznak kell lenniük. Ehhez általában 4-6 hét száradási idő szükséges.
3. A meglévő, még porózus padlóknak a tisztítás után alaposan ki kell száradniuk. A padlófűtést legalább 12 órával a termékkel történő kezelés előtt ki kell kapcsolni.
4. A porózus padlókat előzetesen HG impregnáló védőréteg járólapra (termék 13) kell kezelni.
5. A terméket használat előtt ne rázza fel, és lehetőleg felmosófejjel vigye fel a felületre (lásd a palack elülső oldalán található nyakcímkét). Erre a célra használhat felmosófejre tekert tisztító, nem bolyhosodó (konyhai) törölkendőt is. Durva felületen használjon festékhenger (anyaghengert).
6. Öntse a folyadékot a padlóra, és oszlassa el egyenletes csíkokban, egy irányban haladva. Ne forgassa az irányt, és ne végezzen sűrű mozdulatokat.
7. Ha a termék felszáradt (körülbelül 40 perc), akkor felvihet egy második réteget az elsőre merőleges irányban.
8. Az utolsó kezelés után körülbelül 3 órával a padlón már lehet közlekedni, és 3 nap elteltével teljesen kiszárad.

Kiadósság: $\pm 40 \text{ m}^2/\text{liter}/\text{réteg}$.

Tipp: A védőréteg rendszeres fenntartásához azt ajánljuk, hogy a padlót havonta egyszer mossa fel egy olyan oldattal, amelyhez 50 ml (fél kupak) terméket félvízdörnyű (5 l) vízben old fel. Olyan helyeken, ahol sokat járnak, ezért a védőréteg fokozott kopásnak van kitéve, amennyiben szükséges, egyszerűen és gyorsan fel tud vinni helyileg egy új védőréteget a már meglévő védőréteg fölé.

Figyelem: Ezt a terméket csupán beltérben alkalmazza, és ne használja nagy páratartalmú helyiségekben, például fürdőszobákban. Mészartalmú termékek esetében: lásd a HG termékcsaládot.

Vigázat: A palack felállítása szállítás és tárolandó. Fagytól óvjuk.

A biztonsági adatlapot orvosok lekerthetik a +31 36 54 94 777-es telefonszámon
Fogyasztói információk adatlap letölthető a www.HG.eu weboldalról

Minőségmegőrzési idő: Gyártástól számított 7 év, bontatlan csomagolásban. Gyártási idő a flakon alján (VYROBENO NN/HH/EE).

50% RECYCLED PLASTIC BOTTLE

HG Obj. číslo výrobku:
110100127
05110A1210027 2609

Products and tips? See:

HG.EU



podlahy

padló

Ochranný film na dlažbu Ochranný film na dlažbu Védőréteg csempére és járólapra



Ochrana | Védelem

P14

Chrání před skvrnami a opotřebením
Chrání pred škvrnami a opotrebením
Véd a foltok és a kopás ellen

1000 ml e

VAROVÁNÍ H226- Horlavá kapalina a páry. **H319-** Způsobuje vážné podráždění očí. **H336-** Může způsobit ospalost nebo závratě. **EUH208-** Obsahuje 2-methylisothiazol-3(2H)-ion CAS 2682-20-4. Může vyvolat alergickou reakci. **P101-** Je-li nutná lékařská pomoc, mějte po ruce obal nebo štítek výrobku. **P102-** Uchovávejte mimo dosah dětí. **P210-** Chraňte před teplem, horkými povrchy, jiskrami, otevřeným ohněm a jinými zdroji zápalení. **Zákaz kouření.** **P233-** Uchovávejte obal těsně uzavřený. **P264-** Po manipulaci důkladně omýjte obličej, ruce. **P271-** Používejte pouze venku nebo v dobře větraných prostorách. **P305+P351+P338-** Při ZASAŽENÍ OČI: Několik minut opatrně vyplachujte vodou. Vyměňte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vymout snadno. Pokračujte ve vyplachování. **P501-** Odstraňte obsah a obal ve sběrném místě pro zvláštní nebo nebezpečné odpady. Obsahuje: propan-2-ol; isopropyl-alkohol; isopropanol CAS 67-63-0; <5% fosforečnan; Konzervační prostředek: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; METHYLISOTHIAZOLINONE; BENZISOTHIAZOLINONE.

POZOR H226- Horlavá kvapalina a pary. **H319-** Spôsobuje vážne podráždenie očí. **H336-** Môže spôsobiť ospalosť alebo závraty. **EUH208-** Obsahuje 2-metyl-3(2H)-izotiazol-3-ón CAS 2682-20-4. Môže vyvolať alergickú reakciu. **P101-** Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. **P102-** Uchovávajte mimo dosahu detí. **P210-** Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčite. **P233-** Nádobu uchovávajte tesne uzavretú. **P264-** Po manipulácii starostlivo umyte tvár, ruky. **P271-** Používajte iba na voľnom priestranstve alebo v dobre vetranom priestore. **P305+P351+P338-** PO ZASIAHNUTÍ OČÍ: Niekoľko minút ich opatrne vyplachujte vodou. Ak používate kontaktné šošovky a je to možné, odstráňte ich. Pokračujte vo vyplachovaní. **P501-** Zneškodnite obsah a nádobu v zbernom stredisku pre nebezpečné alebo špeciálne odpady. Obsahuje: propán-2-ol; izopropylalkohol; izopropanol CAS 67-63-0; <5% fosfát; Konzervačné činidlo: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; METHYLISOTHIAZOLINONE; BENZISOTHIAZOLINONE.

FIGYELEM H226- Tűzveszélyes folyadék és gőz. **H319-** Súlyos szemirritációt okoz. **H336-** Álmosságot vagy szédülést okozhat. **EUH208-** 2-metilisotiazol-3(2H)-ion CAS 2682-20-4 -t tartalmaz. Allergiás reakciókat válthat ki. **P101-** Orvosi tanácsadás esetén tartsa kéznél a termék edényét vagy címkéjét. **P102-** Gyermektől elzárva tartandó. **P210-** Hőtil, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás. **P233-** Az edényt szorosan lezárva tartandó. **P264-** A használatot követően az arcot, a kezét -t alaposan meg kell mosni. **P271-** Kizárólag szabadban vagy jól szellőző helyiségben használható. **P305+P351+P338-** SZEMBÉ KERÜLES ESETÉN: Több percig tartó óvatos öblítés vízzel. Adott esetben a kontaktlencsék eltávolítása, ha könnyen megoldható. Az öblítés folytatása. **P501-** A tartalom és edény elhelyezése hulladékként: veszélyes vagy speciális hulladékok gyűjtőhelyén. Tartalmaz: propán-2-ol; izopropil-alkohol; izopropanol CAS 67-63-0; <5% foszfátok; Tartósítószer: METHYLCHLOROISOTHIAZOLINONE (AND) METHYLISOTHIAZOLINONE; METHYLISOTHIAZOLINONE; BENZISOTHIAZOLINONE. Made in The Netherlands by HG International b.v., P.J. Oudweg 41, 1314 CJ Almere, The Netherlands, Tel.: +31 36 54 94 700

UFI: D3NT-29UF-E005-2W34

Distributor CZ: European Aerosols s.r.o., Vintrovna 196, 664 41 Popůvky,

Česká republika Tel.: (+420) 547 424 700 IČO: 60740591

Distribútor SK: European Aerosols s.r.o., Južná trieda 48, 040 01 Košice,

Slovenská republika, Tel.: (+421) 55 7288551-3 IČO: 36177831

Forgalmazó HU: European Aerosols Kft., 2040 Budaörs, Puskás Tivadar út 5.

Tel.: +36 23 560 012

HG ochranný film na dlažbu (výrobek 14)

• dodává hedvábný lesk

HG ochranný film na dlažbu je tekutá polymerová emulze, která se snadno nanáší na všechny druhy podlahových dlaždic, obkladaček a bridelice. Po zaschnutí vytváří tato emulze lesklý a tenký, ale velice pevný ochranný film, kterým poskytuje dlaždicí ochranu proti skvrnám, nečistotám, poškrábání a únavě materiálu a přitom zároveň prohlubuje barvu a strukturu. Tento ochranný film vytváří rovněž protiskluzový účinek.

Návod k použití:

1. Podklad musí být naprosto čistý, zbavený mastnot a prachu. 2. Lepidlo/malta a spáry u nových podlah musí být zcela vytvrdlé a suché. Většinou je potřebná délka schnutí 4–6 týdnů. 3. Stávající, pórovité podlahy musí být po očištění řádně suché. Podlahové topení je nutné vypnout minimálně 12 hodin před ošetřením tímto přípravkem. 4. Pórovité podlahy nejprve ošetřete přípravkem **HG impregnační ochrana na dlažbu (výrobek 13)**. 5. Před použitím neprotřepávejte a pokud možno přípravek nanášejte leštěm na podlahy (viz etiketa na přední straně hrdla láhve). Můžete rovněž použít čistou utěrku, která nezanachává vlákna, omotanou kolem stěrky. Na hrubý podklad použijte váleček (malířský váleček). 6. Nalijte přípravek na podlahu a rovnoměrně ho naneste do rovných pruhů v jednom směru. Nedrhňte ani neleštěte. 7. Jakmile přípravek uschne (přibližně po 40 minutách), můžete nanést druhou vrstvu napříč přes vrstvu první. 8. Přibližně 3 hodiny po posledním ošetření je možné podlahu opět běžně používat a po 3 dnech je povrch zcela zaschlý.

Spotřeba: ± 40 m² z litru na jednu vrstvu.

Tip: Pro pravidelné udržování ochranného filmu doporučujeme 1x měsíčně podlahu ošetřit roztokem z 50 ml (půl šálky) přípravku v 5 l vody. Na místech, která jsou zatěžovaná chůzí a kde je tedy ochranný film vystaven většímu opotřebení, můžete v případě potřeby jednoduše a rychle nanést lokálně nový ochranný film na stávající vrstvu.

Pozor: Tento výrobek používejte pouze v interiéru, ne však v místnostech, kde může být vlhko, jako je např. koupelna. Přírodní kámen s obsahem soli vápníku: viz naše řada přípravků HG na přírodní kámen.

Pozor: Láhev přepravujte a skladujte ve vzpřímené poloze. Chraňte před mrazem. Obal odevzdávejte ve sběrně nebezpečného odpadu!

Lékařský personál může požádat o více informací o produktu na telefonním čísle +31 36 54 94 777
Informační leták pro uživatele je dostupný na www.HG.eu

HG ochranný film na dlažbu (výrobek 14)

• dodává saténový lesk

HG ochranný film na dlažbu je tekutá polymérová emulzie, která sa jednoducho nanáša na všetky druhy podlahových dlaždíc, obkladačiek a bridlice. Po zaschnutí vytvorí táto emulzia lesklý a tenký, ale mimoriadne silný ochranný film, ktorý dlaždičiam poskytuje ochranu voči škvrnám, nečistotám, škrabancom a opotrebovaniu a popritom zároveň zvýrazňuje farbu a štruktúru. Tento ochranný film okrem toho vytvára aj protišmykový účinok.

Návod na použitie:

1. Podklad musí byť úplne čistý, odmastený a bez prachu. 2. Lepidlo/malta a škáry u nových podláh musia byť úplne vytvrdnuté a suché. Preto je potrebné nechať vytvrdnúť 4 – 6 týždňov. 3. Existujúce, pórovité podlahy musia byť po vyčistení dobre vysušené. Podlahové kúrenie musí byť pred ošetrením týmto produktom aspoň 12 hodín vypnuté. 4. Pórovité podlahy je nevyhnutné najprv ošetriť prostriedkom **HG impregnačná ochrana na dlažbu (výrobek 13)**. 5. Pred použitím netrašte a podľa možností naneste na zem mopom na umývanie dlážky (pozrite si tiež etiketu na prednej strane hrdla fľaše). V prípade potreby použite čistú utierku, ktorá nezanacháva vlákna, namotanú okolo metly na stieranie dlážky. Na drsné povrchy používajte maliarsky valček (valček na nanášanie). 6. Nalejte tekutinu na dlážku a rozotierajte v rovných pásoch jedným smerom. Neotáčajte smer ani nedrhňte. 7. Keď výrobok vyschne (asi po 40 minútach), môžete naniesť druhú vrstvu krížom cez prvú vrstvu. 8. Asi po 3 hodinách od posledného ošetrenia budete môcť po dlážke opäť chodiť a po 3 dňoch bude úplne vytvrdnutá.

Spotreba: ± 40 m² na liter na 1 vrstvu.

Tip: Pre pravidelnú údržbu ochranného filmu sa odporúča dlážku 1 x mesačne pretrieť mopom, namočeným v roztoku 50 ml (polovica šálky) na pol vedra (5 l) vody. Na miestach, po ktorých sa chodí často a kde je z tohto dôvodu ochranný film viac vystavený opotrebovaniu, môžete v prípade potreby jednoducho a rýchlo na potrebných miestach naniesť nový ochranný film na už nanesený film.

Pozor: Tento produkt používajte len pre interiéru, ale nie v priestoroch, kde môže byť vlhko, ako sú napríklad kúpeľne. Prírodný kameň s obsahom soli vápnika: viď naša rada prípravkov HG na prírodný kameň.

Pozor: Fľašu prepravujte a skladujte vo vzpriamenej polohe. Uchovávajte pri teplotách nad bodom mrazu. Obal odevzdávajte v zberni nebezpečného odpadu!

Lékařský personál může požiádat o viac informácií o produkte na telefónnom čísle +31 36 54 94 777
Informačný leták pre užívateľov dostupný na www.HG.eu